K]Yb`Xfc\h`K c\bi b[gbch. `A]YhdfY]gY
YI d`cX]YfYb` `Dc`h]_Yf`gW\`U[Yb`5`Ufa `

8]Y`K c\bg]hi Uh]cb`]b`K ]Yb`j YfgW\ÅfZh`g]W\`ni bY\`a YbX.
@Ui h`XYf`5D5!CHG`]gh`Y]b`U`Ufa]YfYbXYf`5bgh]Y[ `XYf`
A]Yh_cghYb`ni `j YfnY]W\`bYb`" `a a Yf`a Y\`f`<Ui g\U`hY`g]bX
[Ynk i b[Ybž`ØVYf`&) `DfcnYbh`]\fYg`9]b\_ca a Ybg`ZØf`XUg
K c\`bYb`Ui gni [YVYbž`i bX`X]Y `a a cV`]YbdfY]gY`UVYb`gY]h
XYa `j\`f`&\$\$\$`i a `[ UbnY`&%"`DfcnYbh`ni [Ybca a Yb`" `j X]h\`
DØ\`f]b[ Yfž`Gd]hnYb_UbX]XUh]b`XYf` ; fØbYb`]b`K]Ybž`
f]h]g]YfhYž`XUgg`X]Y`U\_hi Y`Y`Dc`h]`i bhYf`XYf`GD²` `b]W\`h
Ui gfY]W\`YbX`[Y[Yb`X]Y`ghY][YbXYb`A ]YhYb`j cf[Y\`Y`i bX`
k UfbhY`j cf`Y]bYa `j Yfghc`» [Y[Yb`K U\`j YfgdfYW\`Ybž`X]Y`Y]b
[YfYW\`hYg`i bX`Y]ghVUfYg`K c\`bYb`ni g]W\`YfhYb`"6YgcbXYfg
VYhfcZYb`g]bX`X]Y`<Ui g\U`hY`]a `5`hVUi ž`X]Y`i bhYf`\c\`Yb
@U[Yni gW\`Å[ Yb`Y]XYbž`k Å\`fYbX`X]Y`A]YhdfY]gVfYa gY`j ]Y`Y
BYi VUi hYb`i bVYfØ\`fh`Åggh"/ Ua d^Y`]d/

8]Y`K c\bg]hi Uh]cb`]b`K ]Yb`j YfgW\ÅfZh`g]W\`ni bY\`a YbX. `@Ui h`XYf`
**5D5!CHG`**]gh`Y]b`U`Ufa]YfYbXYf`5bgh]Y[ `XYf`A ]Yh\_cghYb`ni
j YfnY]W\`bYb`" `a a Yf`a Y\`f`<Ui g\U`hY`g]bX`[ Ynk i b[ Ybž`ØVYf`&)
DfcnYbh`]\fYg`9]b_ca a Ybg`ZØf`XUg`K c\`bYb`Ui gni [ YVYbž`i bX`X]Y
`a a cV`]YbdfY]gY`UVYb`gY]h`XYa `j\`f`&\$\$\$`i a `[UbnY`&%"`
DfcnYbh`ni [ Ybca a Yb`" `j X]h\`DØ\`f]b[ Yfž`Gd]hnYb_UbX]XUh]b`XYf`
; fØbYb`]b`K]Ybž`\_f]h]g]YfhYž`XUgg`X]Y`U_hi Y`Y`Dc`h]\_`i bhYf`XYf`
GD²` `b]W\`hUi gfY]W\`YbX`[ Y[ Yb`X]Y`ghY][ YbXYb`A]YhYb`j cf[ Y\`Y`
i bX`k UfbhY`j cf`Y]bYa `j Yfghc`» [ Y[ Yb`K U\`j YfgdfYW\`Ybž`X]Y`Y]b
[YfYW\`hYg`i bX`Y]ghVUfYg`K c\`bYb`ni g]W\`YfhYb`"6YgcbXYfg
VYhfcZYb`g]bX`X]Y`<Ui g\U`hY`]a `5`hVUi ž`X]Y`i bhYf`\c\`Yb
@U[Yni gW\`Å[ Yb`Y]XYbž`k Å\`fYbX`X]Y`A]YhdfY]gVfYa gY`j ]Y`Y
BYi VUi hYb`i bVYfØ\`fh`Åggh"

`a `j cfZY`X`XYf`B Uh]cbU`fUhgk U\`Ua `j`&- "GYdhYa VYf`&\$&(`UVYb`
g]W\`g]YVYb`DUfhY]Yb`a ]h`XYf`k c\`bdc`h]gW\`Yb`5[YbXU

VYgWÅZh][h" '8]Y 'A]YhYfj YfY]b][i b['ZFU[hY 'X]Y 'DUfhY]Yb 'i bhYf
UbXYfYa žcV'g]Y 'XUg'K c\ bYb 'U'g' A YbgWYbfYW h'UbYf_YbbYb
i bX'X]Y 'A]YhYb 'j cb 'XYf' ðZUh]cb 'Ybh_cddY 'b'k c''Yb''K Å\ fYbX
GD² 'i bX' ?D² 'X]Y 'Bchk YbX][_Y]h'Y]bYg'Y]b\Y]h]WYb 'A]YhfYW hg
gck]Y 'Y]bYg' A]YhYbXYW_Y'g' VYZØfk cfhYbž'g]Y\ h'X]Y ' : D² 'X]Y
VYghY\YbXYb 'F Y[Y' i b[Yb 'U'g'Ui gfY]WYbX 'Ub''8]Y ' ; fØbYb
ZcfXYfb '[YgYhn']WY ' < ØWgha]YhYb 'i bX'XUg'J YfVchj cb
A]Yhk i WYfž'k Å\ fYbX 'Ui W 'XUg' H\Ya U' ?i fnnY]hj Yfa]Yhi b[Yb 'ZØf
j]Y 'Y 'XYf' DUfhY]Yb 'Y]b 'X]g_i h]YfhYf 'Di b_h]gh"

9]b'k]W h][Yg'5b']Y [Yb 'U''Yf'5bhk cfhYb ']gh'X]Y 'G]WYfghY''i b[ž
XUgg'X]Y 'K c\ b_cghYb 'b]W h'ØVYf'Y]b '8f]hhY''XYg
<Ui g\U'hgY]b_ca a Ybg'\]bUi g[Y\Ybž'k Ug' C 978!GhUbXUfXg
Ybhgd]W h''8]Y 'i bhYfgW]YX']WYb '5bgÅhnY 'XYf' DUfhY]Yb 'nY][[Yb
Y]b '[YhY]'hYg' A Y]bi b[gV]'X'ni f'K c\ bdc'h]_ž'k Y'WYg'gck c\ 'X]Y
8f]b[']W_Y]h''Y]ghVUFYb 'K c\ b'fUi a g'U'g'Ui W 'X]Y
<YfUi gZcfXYfi b[Yb 'Xi fW 'ghY][YbXY '?cghYb 'i bhYfghfY]W h''8Yf
8fi W_Ui Z'X]Y 'dc'h]gWYb '5_hYi fY'k ÅWghž'YZZY_h]j Y 'A U» bU\ a Yb
ni 'Yf[fY]ZYbž'i a 'i bhYf'XYb 'U_hi Y''Yb '6YX]b[i b[Yb 'Y]b 'g]WYfYg
Ni \Ui gY 'ZØf'U''Y '6Øf[Yf'ni 'Yfa Ø[']WYb"

?i fnY 'K YfVYY]bV'YbXi b[
Cfh'XYg'; YgWY\Ybg8YhU]'g'ni f' A Y'Xi b[K Ug]'gh
dUgg]Yfh3Gcbgh][Yg ð'k Y'WYb 'F Y[]cbYb3K]Yb; YbUi Yf' C fh
VY_Ubbh3@U]a [fi VYb[UggY '%\$%'\$* \$ 'K]Ybž'² ghYffY]W 6YghY
FYZfYbnc hg"UhK Y]hYfY 'E i Y''Yba]YhYfj YfY]b][i b["Uh

Gci fW. 'X]Y!b UW f]W hYb "Uh

8YhU]'g

6Ygi WYb 'G]Y 'i bg'Ui Z. 'b!U["XY